

Ügyfél beleegyezés Consumer Consent

Csak meghatározott használatra/adatközlés
To specified use / disclosure of information

A Szolgálat kapcsolattartási adatai
Agency Contact Details

Annak érdekében, hogy az ügyfél minden esetben tájékozottan dönthessen az adatai közzétételére vonatkozó beleegyezés megadásában, a szolgáltatóknak a következőkre kell figyelemmel lenni:

(✓ kitöltés után kipipálni)

To ensure the consumer is able to make an informed decision about consent to the disclosure of their information, the practitioner should:

(✓ tick when completed)

1. Az ügyféllel átbeszélni a más szolgálatokhoz való tervezett beutalását

1. Discuss with the consumer the proposed referral to other services/agencies _____

2. Megmagyarázni, hogy az ügyfél adatait csak az ügyfél beleegyezésével adják át a másik szolgálatoknak, de az beutalás akkor is megtehető, ha az ügyfél nem egyezik bele az adatainak az átadásába

2. Explain that the consumer's information will only be released to these services if the consumer has agreed and advise that the referral for service can still proceed if the consumer does not want information disclosed _____

3. Az ügyfélnek felvilágosítást adni az adatvédelmi előírásokat tartalmazó füzetekről, mint például a -Your Information—It's Private- füzetéről.

3. Provide the consumer with information about privacy, such as the brochure *Your Information—It's Private* _____

4. Az ügyfélnek erről a kitöltött kérdőívről másolatot kell adni

4. Provide the consumer with a copy of this form, once completed _____

1. Rész: Az adatok tervezett felhasználása és közzététele Section 1: Proposed Information Uses and Disclosures

Az alábbi szolgáltatás/ok ajánlottak. Úgyszintén javasolt a szolgáltatásokat nyújtó szolgálattal közölni a megfelelő adatokat, annak érdekében, hogy az ügyfél a neki legjobban megfelelő szolgáltatásban részesülhessen.

The following service(s) are recommended. It is also recommended that relevant information is forwarded to the agency(s) that provide these services, in order that consumers receive the best possible care.

Szolgáltatás Példák: – Fizioerápia – Szakorvos Type of Service Examples: – Physiotherapy – Specialist consultant	Szolgálat neve Példák: – Bármilyen szolgálat – Megnevezett klinika Name of Agency Examples: – Any agency – Nominated clinic	Adatközlés (beleértve az idevonatkozó korlátokat) Példák: – Minden idevágó adat – Csak vizsgálati eredmények Type of Information (including limits as applicable) Examples: – All relevant information – Test results only

